

Výročná správa obce: VELKÉ TRAKANY
za rok 2017



Predkladá, starosta obce: József Kopasz

Vypracovala: Mgr. Angela Göncziová

Základná charakteristika obce

Obec Veľké Trakany je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Združuje osoby, ktoré majú na jej území trvalý pobyt. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a potreby je obyvateľov.

Identifikačné údaje :

Názov : Obec Veľké Trakany
Adresa pre poštový styk : Rákocziho,č.419
IČO: 00332071
DIČ : 2020730602
Právna forma : právnická osoba – obec

Obec ako samostatný územný samosprávny a správny celok sa riadi zákonom Slovenskej národnej rady č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a Ústavou Slovenskej republiky.

Geografické údaje:

Veľké Trakany ležia v juhovýchodnej časti Východoslovenskej nížiny na agradačnom vale Tisy. Nadmorská výška v strede obce je 103 m n. m., v chotári 100- 109 m n. m. Vo východnej časti odlesneného chotára je rameno Mŕtva Tisa, v rovine sú rozšírené pieskové presypy. Pôdy sú nivné, na pieskoch mačínové.

Administratívne je obec zaradená do obvodu Trebišov, územného celku Košického samosprávneho kraja. Obec leží 75 km od okresného mesta Trebišov

Celková rozloha obce : **1200** ha

Demografické údaje :

- ☐ Počet obyvateľov k 31.12.2017 spolu: 1515
muži 741
ženy 774
- ☐ Predproduktívny vek (0-14) spolu 231 z toho 114 chlapcov a 119 dievčat
- ☐ Produktívny vek (15-54) ženy 407
- ☐ Produktívny vek (15-59) muži 497
- ☐ Poproduktívny vek (55+Ž, 60+M) ženy: 231, muži: 134 spolu: 365

Národnostné zloženie občanov:

národnosť slovenská : 152
národnosť maďarská : 1355
národnosť iná : 8

História obce :

Osídlenie v neolite. Sídliisko s nálezmi východoslovenskej lineárnej keramiky, pilinskej kultúry zo staršej a mladšej doby bronzovej, stredoveká pevnosť. Obec sa spomína v roku 1320 ako Tharkan, z roku 1324 ako Tarkan et alia Tarkan, z roku 1340 ako Nog Tharkan, z roku 1927 ako Veľký Tarkan, z roku 1948 ako Veľké Trakany, maďarsky Nagytárkány. Patrila zemanom, koncom 16. storočia viacerým zemepánom, od roku 1688 do 19. storočia Senneyovcom, koncom 19. storočia tu mali majetky Mailáthovci. V roku 1429 je doložený tunajší trh, do 19. storočia soľný úrad a sklad. V roku 1557 mala obec 5 port, v roku 1715 mala 14 opustených a 5 obývaných domácností, v roku 1787 mala 63 domov a 360 obyvateľov, v roku 1828 mala 75 domov a 578 obyvateľov. Za kapitalizmu sa zaoberali poľnohospodárstvom a chovom dobytky. V rokoch 1938-1944 bola pripojená k Maďarsku.

Symboly obce :

Podľa Heraldického registra ^[3] má obec tieto symboly prijaté 10. mája 2007. Na erbe je motív holuba podľa odtlačku pečatidla z roku 1787.

Erb

V červenom štíte v zelenej pažiti stojaci strieborný holub v zlatej zbroji, v zobáku so zlatou trojlistou vetvičkou.

Vlajka

Vlajka má podobu siedmych pozdĺžnych pruhov červeného, žltého, zeleného, červeného, zeleného, bieleho, červeného. Vlajka má pomer strán 2 : 3 a ukončená je tromi cípmi, t. j. dvomi zástrihmi, siahajúcimi do tretiny jej listu.

Erb:



Pamiatky obce:

Pamiatky:

Kaštieľ klasicistický z konca 18. storočia

Kostol rímskokatolícky z roku 1894, postavený z materiálu hradného kaštieľa z roku 1550.

Soľný dvor, bývalý soľný sklad. Momentálne je vo súkromnom vlastníctve.

Socha Bálinta Balassiho

Mŕtve rameno Tisy, rozlohou 700-750 ha je vyhlásené za 13. rámsársku lokalitu v štáte.

Výchova a vzdelávanie:

Základná škola s VJM s počtom žiakov 167, pedagogickí zamestnanci 19, nepedagogickí 8.

Riaditeľka ZŠ- Mgr. Valéria Kridlová.

Materská škola- Óvoda s VJM, s počtom detí 39, pedagogickí zamestnanci 4, nepedagogickí zamestnanci 2. Riaditeľka MŠ- Vilma Chomová.

Zdravotníctvo : na území obce sa priamo nachádza pediatrická ambulancia, ambulancia pre dospelých, lekáreň.

Kostoly :

Rímskokatolícky kostol, Evanjelický kostol, postavený v roku 1934, ktorý je jediný v okrese, Gréckokatolícky kostol, ktorý bol postavený v roku 2000, reformovaná zvonica.

Kultúra: Csemadok

V obci existuje spevácky ľudový súbor, Tisa, ktorý tohto roku oslávi 33. výročie svojho vzniku. Okrem toho v roku 2012 vznikla mladá tanečná skupina: Aranytíza a detský tanečný súbor: Tiszaparti csemeték.

Pri Rímskokatolíckej cirkvi pôsobí cirkevná hudobná skupina: Emanuel.

Hospodárstvo

Firmy: SHR, Globál, s.r.o.

Občerstvenie : Kolkáreň, Bistro- Igor Husnaj, Pohostinstvo Zlatý jeleň- Ladislav Hajdu

Potraviny : v obci sú 3 predajne potravín – predajňa Eva Husnajová, Čierna nad Tisou, Kolkáreň, Bistro- Igor Husnaj, Čierna nad Tisou.

Rôzne iné predajne a služby :

V obci sa nachádza:

- Pošta,
- Hospodársky dvor- SHR- Jolana Chomová
- Kaderníctvo SOFIA

Organizačná štruktúra obce

Základné orgány obce :

1. starosta obce
2. obecné zastupiteľstvo

Obecné zastupiteľstvo obce je zastupiteľský zbor zložený z 9 poslancov zvolených v priamych voľbách, ktoré sa konali 15.11.2014 na obdobie 4 rokov.

V týchto voľbách boli za poslancov zvolení:

Zoltán Gönczi, Imrich Magyaros, Zsolt Puskár, Olivér Nagy, Jozef Trník, Bc. Pavol Bajzák, Ing. Tomáš Kertész, Gábor Nagy, Erika Pribék, .

Za starostu obce bol zvolený p. József Kopasz.

Svojich funkcií sa ujali na ustanovujúcom zasadnutí OZ, ktoré sa konalo dňa 04.12.2014.

Obecné zastupiteľstvo vo Veľkých Trakanoch rozhodovalo v roku 2014 na svojich zasadnutiach o základných otázkach života obce.

Hlavný kontrolór obce :

Helena Pólyiová, bola zvolená do funkcie hlavného kontrolóra obce obecným zastupiteľstvom na obdobie 6 rokov. Od 01.06.2017 sa ujala funkcie hlavného kontrolóra Mgr. Erika Maťovková. Funkciu hlavného kontrolóra obce vykonáva na úväzok 0,05 %.

V roku 2017 hlavný kontrolór obce pracoval v zmysle plánu kontrolnej činnosti na rok 2017 schválené obecným zastupiteľstvom.

Komisie pri Obecnom zastupiteľstve vo Veľkých Trakanoch boli schválené dňa 04.12.2014, uznesením č. 1 – ustanovujúce zasadnutie novozvolených poslancov OZ po uskutočnených komunálnych voľbách dňa 15.11.2014

1. komisia v oblasti kultúry a športu
2. komisia v oblasti poľnohospodárstva a územného plánovania
3. komisia v oblasti sociálnej starostlivosti a civilnej ochrany
4. komisia finančná

Obecný úrad :

Obecný úrad je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce, zabezpečuje organizačné a administratívne práce. Prácu obecného úradu organizuje starosta obce.

Zamestnanci obecného úradu: p. Helena Valočiková- matrikárka, Mgr. Angela Göncziová- finančný referent, p. Livia Strauszová- asistent starostu, p. Dorota Szotáková- upratovačka, Ladislav Pachman- údržbár.



Rozpočtové organizácie :

Základná škola s VJM

Vyučovanie v našej základnej škole prebieha od roku 1964. Základná škola pozostáva zo 6 budov a poskytuje vzdelávanie 167 žiakom. Základná škola má ročníky na I. a II. stupni a školský klub. Pri základnej škole funguje školská jedáleň. Na základnej škole pracuje 27 zamestnancov, riaditeľom školy je Mgr. Valéria Kridlová.

Príspevkové organizácie : nemá

Neziskové organizácie: Slovenský Červený kríž, Poľovnícky zväz, Telovýchovná jednota, ZO Csemadok

Rozpočet obce za rok 2017

Informácie o účtovnej jednotke z účtovnej závierky za rok 2017

Obec financuje svoje potreby predovšetkým z vlastných príjmov, zo štátnych dotácií, ako aj z ďalších zdrojov.

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2017. Obec v roku 2017 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2017 bol zostavený :

- bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako vyrovnaný. Celkový rozpočet obce bol však schválený ako vyrovnaný.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2017.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom zo dňa 30.12.2016 uznesením OZ č.162/2016.

V roku 2017 bol zmenený celkom trikrát :

1. zmena schválená dňa 13.09.2017 uznesením OZ č.210/2017
2. zmena schválená dňa 12.12.2017 uznesením OZ č. 231/2017
3. zmena schválená dňa 29.12.2017 uznesením OZ č. 243/2017

Po poslednej zmene bol rozpočet nasledovný :

Rozpočet obce k 31.12.2017

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene
Príjmy celkom	1 060 635	1 242 167,82
z toho :		
Bežné príjmy	999 735	1 170 982,82
Kapitálové príjmy	0	10 000
Finančné príjmy	60 000	60 000
Príjmy RO s právnou subjektivitou	900	1 185
Výdavky celkom	1 050 798,34	1 145 404,24
z toho :		
Bežné výdavky	393 736,34	415 945,44
Kapitálové výdavky	130 800	130 800
Finančné výdavky	40 000	40 000
Výdavky RO s právnou subjektivitou	486 262	558 658,80
Rozpočet obce	9 836,66	96.763,58

BILANCIA AKTÍV A PASÍV so stavom k 31.12.2017 v €

A K T Í V A

Názov	Rok 2017 v EUR	KS k 31.12.2016 v EUR
Majetok spolu	4 983 832,25	4 942 345,57
Neobežný majetok spolu	4 303 446,06	4 355 806,55
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	4 035 139,61	4 087 500,10
Dlhodobý finančný majetok	268 306,45	268 306,45
Obežný majetok spolu	680 386,19	586 539,02
z toho :		
Zásoby	0	0
Zúčtovanie medzi subjektmi VS	426 666	426 666
Dlhodobé pohľadávky		
Krátkodobé pohľadávky	20 941,45	25 310,16
Finančné účty	232 6778,74	134 562,86
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0
Časové rozlíšenie		

P A S Í V A

Názov	Rok 2017 v EUR	KS k 31.12.2016 v EUR
Vlastné imanie a záväzky spolu	4 983 832,25	4 942 345,57
Vlastné imanie	3 294 201,85	3 274 655,52
z toho :		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	3 294 201,85	3 274 655,52
Nevyspor.výsl.hospodárenia min.rokov	3 247 601,25	3 202 748,37
Výsledok hosp.za účtovné obdobie	46 600,60	71 907,15
Záväzky	609 524,04	629 220,17

z toho :		
Rezervy		
Zúčtovanie medzi subjektmi VS	10 880,00	0
Dlhodobé záväzky súčet	579 988,87	608 286,88
Krátkodobé záväzky súčet	18 655,22	14 745,75
Bankové úvery a výpomoci	0	6 187,54
Časové rozlíšenie	1 080 106,31	1 038 469,88

Náklady budúcich období

• **Zoznam bankových účtov 221 – Bankové účty: 232 523,16**

221 - Bežný účet, VÚB banka	24.427,88
221 0 - Fondový účet VÚB banka -Transfery ZŠ a MŠ	2.409,89
221 2 - Bežný účet podnikateľský, VÚB banka, projekt ZŠ	25.842,66
221 3 – Fondový účet – dotačný , VÚB banka	2.597,53
221 4 – Fondový účet VÚB banka – obedy	973,75
221 5 – Fondový účet VÚB banka – nájomné byty	26.349,14
221 6 – Bežný účet Dexia banka	69.980,15
221 10- Depozitný účet- VÚB banka	78.360,81
221000- Sociálny fond, VÚB banka	1.581,35

• **Zostatok v pokladni k 31.12.2017 činí: 255,58**

4. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2017

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2017 v EUR	
Bežné príjmy spolu:		1 171 222,12
z toho : bežné príjmy obce :		1 151 781,26
bežné príjmy RO :		19 440,86
Bežné výdavky spolu:		945 632,52
z toho : bežné výdavky obce :		379 054,02
bežné výdavky RO :		566 578,50
Bežný rozpočet		225 589,60
Kapitálové príjmy spolu:		10 000,00
z toho : kapitálové príjmy obce :		10 000,00
kapitálové príjmy RO:		0,00
Kapitálové výdavky spolu:		106 286,68
z toho : kapitálové výdavky obce :		106 286,68
kapitálové výdavky RO:		0,00
Kapitálový rozpočet :		- 96 286,68
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu		129 302,92
Vylúčenie z prebytku		115 566,16
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu		13 736,76
Príjmy z finančných operácií:		60 695,45
Výdavky z finančných operácií:		33 268,59
Rozdiel finančných operácií		27 426,86
PRÍJMY SPOLU		1 241 917,57
VÝDAVKY SPOLU		1 085 187,79
Hospodárenie obce		156 729,78
Vylúčenie z prebytku		115 566,16
Upravené hospodárenie obce		41 163,62

Prebytok rozpočtu v sume 129 302,92 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, bol upravený o nevyčerpané cudzie prostriedky zo ŠR , sociálneho fondu a od nájomníkov v sume 38 810,49 EUR, účelovo viazané dotácie v sume 66.755,67 € na rekonštrukciu strechy a 10.000,00 € na kamerový systém ako kapitálový príjem. Mzdy a odvody, daň a iné záväzky navrhujeme použiť na:

- tvorbu rezervného fondu 41 163,62 EUR

V zmysle ustanovenia § 16 odsek 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

sa na účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní prebytku rozpočtu obce podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) citovaného zákona, z tohto **prebytku vylučujú** :

- a) nevyčerpané prostriedky zo ŠR účelovo určené na **bežné výdavky** poskytnuté predchádzajúcim rozpočtovým roku v sume 10.880,00 EUR,
- b) nevyčerpané prostriedky zo SF v sume 1 581,35 EUR.
- c) nevyčerpané prostriedky z fondu nájomných bytov v sume: 26 349,14 Eur

Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2017

Obec k 31.12.2017 eviduje tieto záväzky:

- voči bankám	0,00	EUR
- voči štátnym fondom (ŠFRB, ŠF)	578 782,95	EUR
- voči dodávateľom	0,00	EUR
- voči štátnemu rozpočtu	10 880,00	EUR
- voči zamestnancom	10 628,79	EUR
- voči poisťovniam a daňovému úradu	6 504,18	EUR
- ostatné priame dane	1 422,25	EUR
- voči sociálnemu fondu	1 205,92	EUR
- iné	100,00	EUR

Obec neuzatvorila v r. 2016 lízingovú zmluvu na nákup osobného automobilu .

PREHLAD O POSKYTNUTÝCH ZÁRUKÁCH PODĽA JEDNOTLIVÝCH PRÍJEMCOV

Obec Veľké Trakany v roku 2017 neposkytla žiadnu záruku (úver, pôžičku) pre fyzické ani právnické osoby.

Údaje o nákladoch a výnosoch podnikateľskej činnosti:

Obec v rámci svojho hospodárenia nevykonávala podnikateľskú činnosť.

Výsledok hospodárenia obce k 31.12.2017

Informácie z výkazu ziskov a strát Úč ROPO SFOV 2-01

1. Výnosy - popis a výška významných položiek /v EUR/

Druh výnosov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma v EUR
Tržby za vlastné výkony a tovar	602 – Tržby z predaja služieb	
Zmena stavu vnútroorganizačných zásob		0
Aktivácia		0
Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	632 – Daňové výnosy samosprávy	453 815,07
	633 – Výnosy z poplatkov	81 486,61
Ostatné výnosy	641 – Tržby z predaja DHaNM	0
	642 – Tržby z predaja materiálu	0
	648 – Ostatné výnosy z prev. činn.	1 284,90
Zúčtovanie rezerv a opravných položiek	653 – Zúčtovanie ost. rezerv z prev.činn.	
z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	658 – Zúčtov. ost. opr.položiek z pr.čin.	
Finančné výnosy	662 - úroky	0,00
	668 – ostatné finančné výnosy	0,00
Výnosy z transferov a rozpočtovaných príjmov v štátnych RO a PO		
	684- výnosy z kapitál. transferov od ostatných subjektov VS	0
	685 – výnosy z bež. transf. od EÚ	0,00
Výnosy samosprávy z bež. trans. zo ŠR a od iných subjektov VS	693 – Výnosy samosprávy z BT zo ŠR	46 341,85
Výnosy samosprávy z kapit. transf. zo ŠR a od iných subjektov VS	694 – Výnosy samosprávy z KT zo ŠR	35 675,58

	695 – Výnosy samosprávy z BT od EÚ	0
	Výsledok hospodárenia pred zdanením	
Účtovná trieda 6 celkom		618 604,01
Výsledok hospodárenia pred a po zdanením		46 600,60

2. Náklady - popis a výška významných položiek /v EUR/

Druh nákladov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma v EUR
Spotrebované nákupy	501 – Spotreba materiálu	42 550,56
	502 – Spotreba energie	39 343,22
Služby	511 – Opravy a udržiavanie	2 321,68
	512 – Cestovné	206,18
	513 – Náklady na reprezentáciu	22 163,88
	518 – Ostatné služby	70 750,55
Osobné náklady	521 – Mzdové náklady	136 834,38
	524 – Záonné sociálne poistenie	45 916,26
	525 – Ostatné sociálne poistenie	0
	527 – Záonné sociálne náklady	3 965,67
	528- Ostatné sociálne náklady	0
Dane a poplatky	538 – Ostatné dane a poplatky	0
Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	541 – ZC predaného DHNaHM	0
	542 – Predaný materiál	0
	544 – Zmluvné pokuty, penále a úroky z omeškania	0
	545 – Ostatné pokuty, penále a úroky z omeškania	0,00
	548 – Ostatné náklady na prev. činnosť	3 768,17
Odpisy, rezervy a opravné položky	551 – Odpisy DHM a DNM	128 433,81

z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	553 – Tvorba ost. rezerv z prev. činnosti	
	558 – Tvorba ost. opr. položiek	
Finančné náklady	568 – Ostatné finančné náklady	273,69
	563 – Kurzové straty	0
	562 - úroky	11 760,25
Mimoriadne náklady		0
Náklady na transfery a náklady z odvodu príjmov	584-náklady na transfery z rozpočtu obce	53 201,91
Náklady na transfery a náklady z odvodu príjmov	585 – Nákl. na transf. z rozp.obce ostat. subjekt. VS	
	586 – Nákl. na transf. z rozp. obce buj. mimo VS	1 123,20
Náklady na ostatné transfery	587 –transfery	9 390,00
Spolu		572 003,41

VYSPORIADANIE ROZPOČTOVÉHO VÝSLEDKU HOSPODÁRENIA.

V zmysle novej metodiky účtovníctva obcí od 1. 1. 2013 výsledok rozpočtového hospodárenia sa nezisťuje v účtovníctve, ale z výkazov FIN 1 – 12 – Finančný výkaz o plnení rozpočtu subjektu verejnej správy a to v záverečnom účte obce - § 16 zák. č. 583/2004 Z.z. ods.(6)

a) údaje o plnení rozpočtu v členení podľa § 10 ods. 3 v súlade s rozpočtovou klasifikáciou.

Prebytok rozpočtu obce sa zisťuje z príjmov bežného a kapitálového rozpočtu po odčítaní výdavkov bežného a kapitálového rozpočtu.

Z prebytku sa vylučujú nevyčerpané účelovo určené prostriedky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku zo ŠR .

**O b e c V e ľ k é T r a k a n y ukončila rok 2017 – rozpočtové hospodárenie –
vo výške 41.163,62 €**

Predpokladaný budúci vývoj činnosti

V budúcom období bude obec i naďalej zabezpečovať plnenie úloh v zmysle zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení.

Táto výročná správa sa vyhotovuje za účtovné obdobie od 01.01.2017 do 31.12.2017.

Účtovná závierka bola odovzdaná metodikovi pre účtovníctvo na Daňovom úrade v Michalovciach v elektronickej forme a to v zákonom stanovenom termíne.

Po ukončení účtovného obdobia roku 2017 nenastali žiadne udalosti osobitného významu, ktoré by bolo potrebné uviesť v tejto výročnej správe.

Vo Veľkých Trakanoch, dňa 07.05.2018

Vypracovala : Mgr. Angela Göncziová

.....
József Kopasz, starosta obce